



Pharmacie Principale
L. SOLIÈRE
Rue de Oudine, SAIGON
(Avenue d'Indochine) Saigon

**CRESTLINE
HAECHER**

assainit la maison
chasse les insectes
détruit les microbes

Tẩy sạch uế trực

giết chết cả loại côn-trùng và vi-trùng độc ác
Giá rẻ mà lại tốt hơn các thứ khác giá \$0.50 một thùng nhỏ

RẤT HỮU DỤNG

RẤT CẦN ÍCH

CẢ-NÓT HƠI :- CHE THUYỀN CỎ MÁY

Cho các vị đũa đũa, các vị nông gia, máy người lính chớ chuyên...
Chặng thì có trả ngại chớ ra đặng một kiểu rất tiện dụng cho các ngài
Chặng thì công làm lại và sửa các thứ CẢ-NÓT và máy móc khác

Gởi cho không những kiểu, bản
đồ, hình giáng, v.v... không
buộc phải mua



SOCIÉTÉ DÉTODÉ & D'ENTREPRISES
4 DE NAVIGATION AUTOMOBILE
Rue Paul-Bienvenu - SAIGON



HÃY CHO CON MINH BỆNG
BỘT SỮA HIEO

NESTLÉ

Hậu nhũ nó sẽ trở nên
con người mạnh khoẻ và
mềm mại.

Tại hãng Nestlé môn bán số 33
đường Mac-Mahon có cho các vị
đũa đũa và gửi sách chỉ dẫn cách
đồng bột sữ.



REINE DES MONTRES

DE FABRIQUER

PÉTOLAT Frères & ANGUENOT de Besancon

Les plus belles Montres de France et d'Europe.

Giá:
Huyền « REINE DES MONTRES » vàng H-4-ly 8 \$ 00
14 id. id. có dây chuyền 10 50
14 id. id. có dây chuyền và hộp đựng 11 00

Hãng MÀGASIN UNIVERSEL,
Place du Théâtre.

TỪ SẮT HIỆU

«NUGUE» và «GILLOT»

«Cả vị phu gia ở Lục-Châu muốn ở an yên ổn, khỏi lo
trộm cướp, mọi người nên sắm một cái từ sắt hiệu «NUGUE»
hoặc hiệu «GILLOT» đặng cái vang báo thì chắc chắn vô cùng»

Một hiệu từ sắt này làm tại bên Pháp-Quốc, ai có dụng
cờ cũng đều khen là tốt về sự chắc chắn, đã vậy trong cơn
hoàn cảnh khốn khó đó đặt cái ở trong... Xin mời đến
xem thì sẽ thấy các sự tốt của những hiệu kể trên đây.

Đại lý nơi cũ Đông pháp:

Union Commerciale Indochinoise & Africaine

Hàng ngành ở Saigon, Phnompenh,
Haiphong, Hanoi, Namdinh, Benthuy,
Thaibinh, Yunnanfo,
Touane, Hue, Quinhon, Nhatrang,
Donghoi, Thuxa.

Công văn

(Tập theo)

Vì lợi nghi của người Nam-kỳ này mong một tháng 11 năm 1925.
Định cho những người kể tên trong bản này phải đem hết những số
đất nhà-nước có số hiệu họ để công trong bản này, theo như các khoản định
sau này.

TÊN HỌ NGƯỜI KHẢN	SỐ HIỆU		SỐ MÀU SÁO	CHỖ CẮT NƠI
	thộc địa	số đất		
Thi-Ung.....	7	156	0 42 08	
Danh-Tôi (Herit.....	7	112	0 21 78	
Danh-Khôn.....	7	117	0 71 89	
Danh-Tôi.....	7	102	0 74 88	
Thi-Ung (Herit.....	7	158	0 22 12	
Danh-Te (Herit.....	7	162	0 61 44	
Danh-Tôi.....	7	119	0 22 10	
Quach-Hồng.....	7	105	2 10 08	
Danh-Tôi.....	7	116	2 08 26	
Ca-sp-Prat (Herit.....	7	168	2 08 26	
Linh-Khôn (Herit.....	7	170	2 10 41	
Tu-Maui (Herit.....	7	171	7 08 16	
Danh-Sông (Herit.....	7	172	0 22 26	
Danh-Viên.....	7	173	0 17 28	
Ca-sp-Prat (Herit.....	7	176	2 08 26	
Jamb-Sai (Herit.....	7	177	1 29 80	
Danh-Môn (Herit.....	7	178	1 24 48	
Danh-Tôi (Herit.....	7	179	1 42 26	
Thi-Kou (Herit.....	7	180	5 24 08	
Danh-Viên (Herit.....	7	181	3 72 15	
Linh-Sông (Herit.....	7	182	0 39 80	
Danh-Công (Herit.....	7	183	2 08 13	
Linh-Nam.....	7	185	1 26 26	
Danh-Sai (Herit.....	7	186	2 30 88	
Danh-Mang.....	7	187	6 30 80	
Danh-Tôi.....	7	188	0 31 20	
Tai-Chi.....	7	189	2 34 50	
Thi-Lai (Herit.....	7	198	1 08 16	
Danh-Viên.....	7	199	3 79 12	
Danh-Tôi.....	7	202	3 80 80	
Danh-Tai (Herit.....	7	203	6 04 20	
Danh-Linh (Herit.....	7	204	3 96 40	
Danh-Tai (Herit.....	7	205	6 04 20	
Thi-Ung.....	7	206	0 30 41	
Danh-Tôi.....	7	210	2 44 00	
Danh-Tôi (Herit.....	7	212	1 46 76	
Danh-Viên.....	7	213	0 19 44	
Danh-Sai (Herit.....	7	214	2 72 88	
Danh-Sông (Herit.....	7	215	0 75 68	
Danh-Lâm.....	7	220	0 22 64	
Danh-Tôi.....	7	221	1 14 26	
Danh-Tôi.....	7	222	0 30 24	
Danh-Tôi.....	7	223	1 22 10	
Danh-Nung.....	7	224	2 42 71	
Ca-sp-Prat (Herit.....	7	225	2 07 60	
Ca-sp-Prat (Herit.....	7	226	2 44 88	
Ca-sp-Prat (Herit.....	7	227	2 34 66	
Danh-Viên.....	7	228	0 88 28	
Danh-Tôi.....	7	229	2 08 26	
Pho-Sai (Herit.....	7	230	1 05 24	
Tam-Mia.....	7	231	2 14 30	
Danh-Tôi (Herit.....	7	232	1 01 72	
Danh-Khôn (Herit.....	7	233	1 39 50	
Danh-Tôi.....	7	234	1 76 88	
Danh-Khôn (Herit.....	7	235	1 39 50	
Danh-Tôi.....	7	236	1 76 88	
Danh-Linh (Herit.....	7	237	2 21 44	
Danh-Tang (Herit.....	7	239	1 21 32	
Danh-Nam (Herit.....	7	240	1 08 24	
Danh-May.....	7	242	2 23 20	
Danh-Tôi.....	7	243	0 98 04	
Vovan-Lon (Herit.....	7	244	0 14 08	
Danh-Tôi.....	7	245	2 01 44	
Danh-Viên (Herit.....	7	246	0 64 12	
Danh-Khôn (Herit.....	7	247	0 14 80	
Danh-Tôi.....	7	248	2 01 44	

Người quản phải lập tờ đồng thuế đất sữ.
Số đất không này chẳng đồng bản hay là những cho người ngoại quốc
không có phép nhà nước cho trước cho mình họ.

Sự bán hay là những cho mà trái các khoản trên đây thì phải bị hủy bỏ
vì việc chung.

ĐẠI-PHÁP CỘNG-HÒA ĐAN-QUỐC
TU-DU - BINH-PHONG - ĐÔNG-RAO

ĐONG-DƯƠNG PHÁP-QUỐC

NAM-KY THÔNG-ĐỐC

TỈNH HÀ TIÊN

YẾT-THỊ đơn xin phát mãi địa giá đất nhà-nước.

TÊN, SỐ, HỌ, NGHĨA VÀ CHỖ ở người nộp	CHỖ TỌA ĐỘ	SỐ		SỐ SAO GIẾ	MỐC NƠ
		thông đất	hộp đo		
Société Agricole & Industrielle de Benoué Saigou	Trại của Trại đũa đũa			0.100.000.00	

VIỆC TRANH CẢNG VÀ KÈU NÀI

Chiếu theo thứ 19 của Bộ luật ngày 27 tháng 12 năm 1918 và
điều 19 nghị định ngày 11 tháng 1 năm 1919, việc tranh cảng và kều nại
về các đũa sữ trên đây, phải tố một trong 3 hạn tháng kể từ ngày giáng
thứ thì này và nộp cho quan Thẩm-điền của tỉnh Hà Tiên.

Hà Tiên, Aout 1926.
L'Administrateur,
MÉTÉ L'INDISTIBLE.

VIN TONIQUE

ET
BI-NUTRITIF

Do Docteur RIP

Vẻ anh TỒU của Lương RIP chế ra

Thảo dược rượu này là vị đại bổ gây sức cũng
là trấn kiên tinh thần, bất kỳ là hươu nhữn từ chế
uống đặng cả. Nhưng kể tuổi cao khi-lực suy giảm,
vội thấy ngày xưa đã thối mòn, bề uổng rượu
này vô, thì ít đặng có lần thanh đặng, mặt mày
tuốt tốt coi như trẻ, lại mừng hơn xưa.

Còn cơn khát mệt nhọc, đũa-hai mất ngủ, có
bưởi bạch, có chớ, những kể hươu từ tinh thần,
bề uổng rượu này vào thì mạnh mẽ làm bội, da thịt
đỏ sáng, tươi như trẻ hươu.

GIÁ MỖI VE LÀ BA ĐỒNG BẠC

Có trở bán tại tiệm thuốc Tây ở đường Marine
số 190-192

Dépôt Pharmacie Franco-Chinoise 190-192, Rue
des Marins Cholon.



Xe chiếc chôn và nhân nhữn thì có

HIỆU XE: MALBROUGH, AUTO
MOTION, TALBOT, CHOBERT
et OLYMPIQUE.

Giá các hiệu xe kể trên
đầy lại rẻ vì giá
bạc bạc.

ĐẠI-ÍCH Đũa đũa bán ở 72
Nº 333-335, Rue de Marina Cholon, 333-335

Đèn SUCCÈS là một
hiệu đèn không có đèn
màu sáng kịp, rất dễ xài,
chứng trong nhà lại sáng làm,
có đủ kiểu. Đèn sáng, dễ sai mà lại
bản r.

Vitase

PROTÈGE L'INTESTIN

GUÉRIT L'ENTÉRITE

Thuốc VITASE
là đường lạt

Thuốc VITASE
chứa đường ngọt

CHUYÊN TRỊ BỆNH ĐAU BỤNG

Mọi bệnh VITASE thì dễ
đỡ mà tiêu trừ chứng bệnh.

Đúng nó thì bình để mua
thuận, nó trị bình tuyệt được
mọi cơn bị tổn hại.

Hãy mua một hộp tại
ĐẠI-ĐUỐC - PHÒNG
L. SOLIÈRE
Saigon



TIỆM CHỤP HÌNH
VỀ HÌNH.

ROI HINH RA LON

HIỆU

AUTOVAN

LIÊN VIÊN BIÊN

Chụp hình tốt hơn hoặc rẻ hơn
Lên Quê khách đến đặng
ROI HINH RA LON

Hình ảnh rõ nét có vẻ như vẽ ra
Lên nhà khách và lên quay

Thử về có đũa

F. MARTIN

Lên về hình, màu sắc đẹp,
mức về viết chi

Về theo hình chụp hay là con hình
người người nhữn như vẽ ra
mức

Lên cũng là hình tranh thữ,
tranh hình cũng lại cái Lươn
Giá cả phải chăng, mua
Đũa đũa chôn, có

